

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

HTS3531



PHILIPS

Зміст

1 Примітка	2
Авторське право	2
Відповідність стандартам	2
Товарні знаки	2
2 Важлива інформація	3
Безпека	3
Догляд за виробом	4
Турбота про довкілля	4
3 Система домашнього кінотеатру	4
Головний блок	4
Пульт дистанційного керування	5
4 Під'єднання системи домашнього кінотеатру	7
Гучномовці	7
Роз'єми	8
Під'єднання до телевізора	9
Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв	10
5 Використання системи домашнього кінотеатру	11
Вибір параметрів звуку	11
Диски	11
USB-накопичувачі	13
DivX	13
Параметри аудіо, відео та зображення	14
Радіо	15
MP3-програвач	16
Створення файлів формату MP3	16
EasyLink	17
6 Зміна параметрів	18
Зображення	18
Звук	19
Мова	19
Батьківський контроль	20
Економія енергії	21
Застосування заводських налаштувань	21

7 Оновлення програмного забезпечення	22
Порівняння версії програмного забезпечення	22
Оновлення програмного забезпечення через USB чи компакт-диск	22
8 Специфікації пристрою	23
9 Усунення несправностей	25
10 Показчик	26

1 Примітка

У цьому розділі подано юридичну інформацію та інформацію про товарні знаки.

Авторське право



Be responsible
Respect copyrights

Цей пристрій застосовує технологію захисту авторських прав відповідно до патентів США та інших прав інтелектуальної власності, які належать корпорації Rovi Corporation. Забороняється реконструювати та розбирати пристрій.

Відповідність стандартам



Цей пристрій відповідає важливим вимогам та іншим відповідним умовам Директиви 2006/95/EC (щодо низької напруги), 2004/108/EC (щодо EMC).

Товарні знаки



Виготовлено згідно з ліцензією Dolby Laboratories. Dolby та символ двох літер D є товарними знаками компанії Dolby Laboratories.



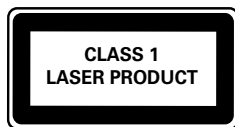
DivX®, DivX Certified® та відповідні логотипи є зареєстрованими торговими марками корпорації DivX, Inc. і використовуються на правах ліцензії.

ПРО DIVX VIDEO: DivX® – це цифровий відеоформат, створений компанією DivX, Inc. Цей пристрій офіційно сертифіковано компанією DivX для відтворення відео DivX. Відвідайте веб-сайт divx.com, щоб переглянути докладніші відомості та завантажити засоби для конвертування файлів у формат DivX.

ПРО СЛУЖБУ DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Цей сертифікований пристрій DivX Certified® необхідно зареєструвати, щоб отримати доступ до вмісту, придбаного через службу DivX Video-on-Demand (VOD). Щоб отримати реєстраційний код, перейдіть до розділу DivX VOD у меню налаштування пристрою. Відвідайте веб-сайт vod.divx.com, щоб отримати докладнішу інформацію про реєстрацію.



HDMI, логотип HDMI та High-Definition Multimedia Interface є торговими марками або зареєстрованими торговими марками HDMI Licensing LLC у США та інших країнах.



Регіональні повідомлення

Служба підтримки споживачів
тел.: 0-800-500-697

(дзвінки зі стаціонарних телефонів на території України безкоштовні)

для більш детальної інформації завітайте на www.philips.ua

Компанія Philips встановлює строк служби на даний виріб – не менше 5 років

2 Важлива інформація

Перед тим як використовувати систему домашнього кінотеатру, прочитайте і візьміть до уваги всі інструкції. Якщо виріб буде пошкоджено внаслідок недотримання інструкцій, гарантійні зобов'язання не будуть застосовуватись.

Безпека

Ризик ураження електричним струмом чи пожежі!

- Оберегайте виріб та аксесуари від дощу та води. Не ставте посудини з рідиною (наприклад, вази) поблизу пристрою. Якщо на виріб або всередину нього потрапить рідина, негайно від'єднайте виріб від розетки. Для перевірки виробу перед використанням зверніться до Центру обслуговування клієнтів Philips.
- Не ставте виріб та аксесуари поблизу відкритого вогню або інших джерел тепла, також оберегайте від тривалого потрапляння прямих сонячних променів.
- Не вставляйте сторонні предмети у вентиляційні чи інші отвори виробу.
- Якщо для вимикання пристрою використовується штепсельна вилка або штепсель, слід стежити за його справністю.
- Перед грозою від'єднайте виріб від розетки.
- Коли від'єднуєте кабель живлення, завжди тягніть за штекер, а не за кабель.

Ризик короткого замикання або пожежі!

- Перед тим як під'єднувати виріб до розетки, перевірте, чи напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на задній панелі або знизу виробу. Ніколи не під'єднуйте виріб до розетки, якщо значення напруги відрізняються.

Існує ризик травмування користувача або пошкодження системи домашнього кінотеатру!

- Для виробів, що монтуються на стіні, використовуйте лише настінний кронштейн із комплекту. Встановлюйте кронштейн на стіну, яка здатна витримати вагу виробу і настінного кріплення. Компанія Koninklijke Philips Electronics N.V. не несе відповідальності за неналежне настінне кріплення, яке спричинило нещасний випадок або травмування користувача.

- Для гучномовців, які встановлюються на підставки, використовуйте лише підставки, що додаються. Надійно прикріплюйте підставки до гучномовців. Ставте підставки на рівну горизонтальну поверхню, що може витримати вагу гучномовця та підставки.
- Не ставте виріб або інші предмети на кабелі живлення чи на інше електричне обладнання.
- Якщо виріб транспортувався за температури нижче 5°C, розпакуйте його і зачекайте, поки він нагріється до кімнатної температури, перш ніж підключати його до електромережі.
- Видиме і невидиме лазерне випромінювання у разі відкривання. Уникайте впливу променів.
- Не торкайтеся дискової оптичної лінзи всередині відділення для дисків.
- Частини виробу може бути виготовлено з скла. Для запобігання травмуванню і пошкодженню користуйтеся виробом обережно.

Ризик перегрівання!

- Не встановлюйте виріб у закритому просторі. Завжди залишайте не менше 10 см простору навколо виробу для забезпечення належної вентиляції. Слідкуйте, щоб занавіски або інші предмети не закривали вентиляційні отвори виробу.

Ризик отруєння і забруднення навколишнього середовища!

- Не використовуйте одночасно різні типи батарей (старі та нові, вуглецеві та лужні тощо).
- Якщо батареї розряджені або Ви не плануєте користуватися пультом дистанційного керування протягом тривалого часу, батареї слід вийняти.
- Батареї містять хімічні речовини, тому утилізуйте їх належним чином.

Ризик проковтування батарей!

- Виріб або пульт дистанційного керування можуть містити батарею-«таблетку», яку можна проковтнути. Завжди тримайте батареї подалі від дітей!

Догляд за виробом

- Не кладіть у відділення для дисків ніяких інших предметів, окрім дисків.
- Не вставляйте у відділення для дисків деформованих або потрісканих дисків.
- Якщо Ви не плануєте користуватися пристроєм протягом тривалого часу, вийміть диски з відділення для дисків.
- Чистіть пристрій лише ганчіркою із мікроволоконна.

Турбота про довкілля



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити і використовувати повторно.



Позначення у вигляді перекресленого контейнера для сміття на виробі означає, що на цей виріб поширюється дія Директиви Ради Європи 2002/96/EC. Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору електричних і електронних пристроїв. Чиніть відповідно до місцевих норм і не викидайте старі пристрої зі звичайним побутовим сміттям.

Належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.



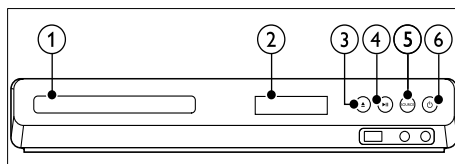
Виріб містить батареї, які відповідають Європейським Директивам 2006/66/EC і які не можна утилізувати зі звичайними побутовими відходами.

Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору батарей, оскільки належна утилізація допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

3 Система домашнього кінотеатру

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб уповні скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте систему домашнього кінотеатру на веб-сайті www.philips.com/welcome.

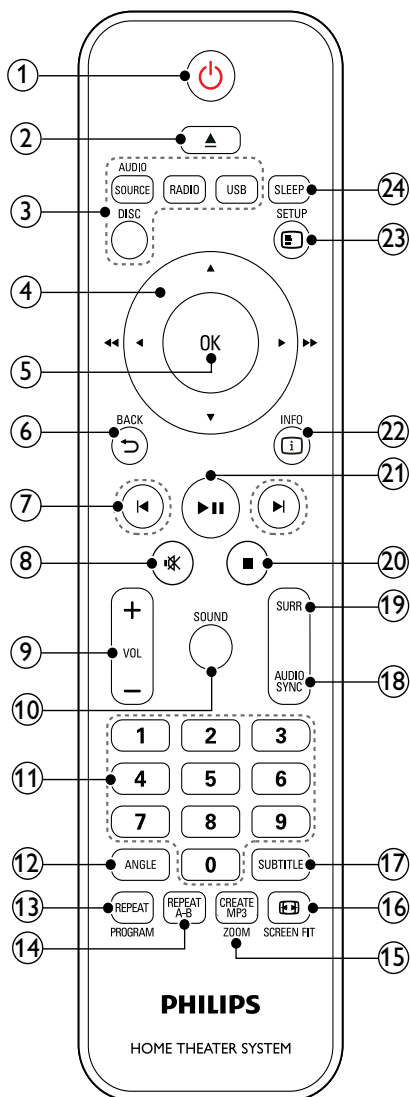
Головний блок



- ① Відсік для диска
- ② Індикаторна панель
- ③ ▲ (Відкрити/Закрити)
Відкривання або закривання відсіку для дисків чи виймання диска.
- ④ ► II (Відтворення/Пауза)
Відтворення, призупинення або відновлення відтворення.
- ⑤ SOURCE
Вибір аудіо- або відеоджерела для системи домашнього кінотеатру.
- ⑥ ⏻ (Увімкнення режиму очікування)
Увімкнення системи домашнього кінотеатру або перехід у режим очікування.

Пульт дистанційного керування

У цьому розділі подано огляд пульта дистанційного керування.



- 1 **⏻ (Увімкнення режиму очікування)**
 - Увімкнення системи домашнього кінотеатру або перехід у режим очікування.
 - Коли увімкнено функцію EasyLink, натисніть та утримуйте цю кнопку щонайменше 3 секунди, щоб усі під'єднані пристрої, сумісні із HDMI CEC, перейшли у режим очікування.
- 2 **▲ (Відкрити/Закрити)**
Відкривання або закривання відсіку для дисків чи виймання диска.
- 3 **Кнопки вибору джерела**
 - DISC:** Доступ до диска. Доступ або вихід із меню диска під час його відтворення.
 - AUDIO SOURCE:** Дозволяє вибрати джерело вхідного аудіосигналу.
 - RADIO:** Доступ до FM-радіо.
 - USB:** Перехід до USB-накопичувача.
- 4 **Кнопки навігації**
 - Навігація в меню.
 - У режимі відео: натискайте ліво або вправо для швидкої перемотки назад або вперед; натискайте вгору або вниз для повільної прокрутки назад або вперед.
 - У режимі радіо натискайте кнопки ліворуч або праворуч, щоб знайти потрібну радіостанцію; натискайте кнопки вгору або вниз, щоб відрегулювати частоту для кращого прийому.
- 5 **OK**
Підтвердження введення або вибору.
- 6 **↶ BACK**
Повернення до попереднього меню.
- 7 **◀/▶ (Попередній/Наступний)**
 - Перехід до попередньої або наступної доріжки, розділу чи файлу.
 - Вибір попередньо налаштованої станції в режимі радіо.
- 8 **🔇 (Вимкнення звуку)**
Вимкнення або відновлення звуку.
- 9 **VOL +/-**
Збільшення або зменшення рівня гучності.
- 10 **SOUND**
Вибір режиму звуку.

- ⑪ **Кнопки з цифрами**
Вибір пункту для відтворення.
- ⑫ **ANGLE**
Вибір відеосцен, записаних з різних кутів камери.
- ⑬ **REPEAT / PROGRAM**
- Увімкнення або вимкнення режиму повторного відтворення.
 - Налаштування радіостанції у режимі радіо.
- ⑭ **REPEAT A-B**
Позначення двох пунктів у межах розділу чи доріжки для повторення або вимкнення режиму повтору.
- ⑮ **CREATE MP3/ZOOM**
- Доступ до меню створення MP3.
 - Збільшення відеосцени або зображення. Натисніть кнопку **Кнопки навігації** (ліворуч/праворуч), щоб вибрати коефіцієнт масштабування.
- ⑯  **SCREEN FIT**
Встановлення формату зображення відповідно до розміру екрана телевізора.
- ⑰ **SUBTITLE**
Вибір мови субтитрів для відтворення відео.
- ⑱ **AUDIO SYNC**
- Вибір мови аудіосупроводу або каналу.
 - Натисніть і утримуйте для доступу до налаштування затримки аудіосигналу, потім натисніть **+/-** для затримання аудіосигналу відповідно до відтворення відео.
- ⑲ **SURR**
Вибір об'ємного звуку або стереозвуку.
- ⑳  **(Зупинка)**
Зупинка відтворення.
- ㉑ **▶ II (Відтворення/Пауза)**
Відтворення, призупинення або відновлення відтворення.
- ㉒  **INFO**
Доступ до додаткових параметрів відтворення під час відтворення вмісту диска або USB-накопичувача.
- ㉓  **SETUP**
Доступ або вихід із меню диска.

- ㉔ **SLEEP**
Перемикання системи домашнього кінотеатру в режим очікування у визначений час.

Елементи керування EasyLink

Easylink дозволяє керувати системою домашнього кінотеатру і телевізором за допомогою поданих нижче кнопок на пульті дистанційного керування системи домашнього кінотеатру (див. 'EasyLink' на сторінці 17).

-  **(Увімкнення режиму очікування):** натисніть та утримуйте для перемикання системи домашнього кінотеатру, телевізора та під'єднаних пристроїв у режим очікування.
- **▶ II (Відтворення/Пауза):** вставивши відеодиск у відсік для дисків, увімкніть телевізор із режиму очікування і розпочніть відтворення диска.

4 Під'єднання системи домашнього кінотеатру

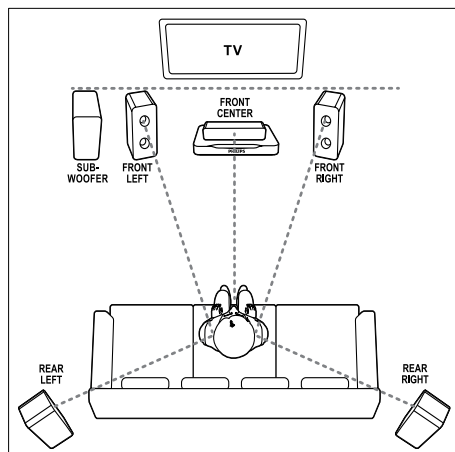
У цьому розділі подано інформацію про під'єднання системи домашнього кінотеатру до телевізора та інших пристроїв.

Інформацію про основні під'єднання системи домашнього кінотеатру та аксесуари див. у короткому посібнику. Вичерпний інтерактивний посібник доступний на веб-сайті www.connectivityguide.philips.com.



Примітка

- Позначення та норми живлення можна знайти на таблиці з даними, що знаходиться позаду або знизу пристрою.
- Перш ніж виконувати або змінювати будь-які під'єднання, слід перевірити, чи усі пристрої від'єднано від розеток.



Примітка

- Ефект об'ємного звуку залежить від таких факторів, як форма та розмір кімнати, тип стін і стелі, вікна та відбиваючі поверхні, а також акустичні характеристики гучномовців. Змінійте положення гучномовців, поки не знайдете найкраще місце.

Гучномовці

Розташуйте, під'єднайте і налаштуйте гучномовці для оптимального об'ємного звучання.

Розташування

Положення гучномовців відіграє важливу роль у створенні ефекту об'ємного звуку. Для забезпечення найкращих результатів розміщуйте гучномовці та сабвуфер, як зображено нижче.

Дотримуючись цих загальних вказівок, налаштуйте гучномовці.

- 1** Ваше розташування:
Центр області прослуховування.
- 2** **FRONT CENTER** (передній центральний) гучномовець:
Розташовуйте центральний гучномовець безпосередньо перед собою вище або нижче телевізора. Коли Ви сидите, він має знаходитися близько рівня вуха.
- 3** **FRONT LEFT** (передній лівий) і **FRONT RIGHT** (передній правий) гучномовці:
Розташовуйте лівий та правий гучномовці спереду і на однаковій відстані від центрального гучномовця по дузі так, щоб усі три гучномовці були на однаковій відстані від Вас. Для найкращого ефекту спрямовуйте гучномовці до себе та розташовуйте ближче рівня вуха (коли сидите).

4 REAR LEFT (задній лівий) і REAR RIGHT (задній правий) гучномовці:

Розташуйте задні гучномовці об'ємного звуку зліва та справа від себе і на рівні або трохи позаду себе. Для найкращого ефекту спрямовуйте гучномовці до Вашого розташування і розміщуйте їх просто над рівнем вух (коли Ви сидите).

5 SUBWOOFER (сабвуфер):

Розташуйте сабвуфер на відстані принаймні один метр праворуч або ліворуч від телевізора. Дотримайтесь відстані 10 см від стіни.

Під'єднання

Під'єднуйте гучномовці та сабвуфер до системи домашнього кінотеатру, дотримуючись вказівок у короткому посібнику.

Налаштування

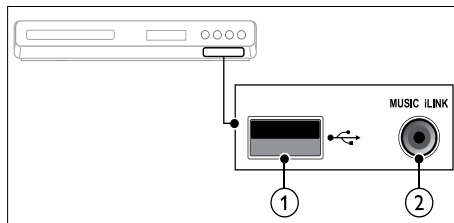
Налаштовуйте гучномовці за допомогою меню налаштування гучномовців.

- 1 Під'єднайте гучномовці та сабвуфер, дотримуючись вказівок у короткому посібнику.
- 2 Увімкніть телевізор і перемкніть на потрібне джерело для цієї системи домашнього кінотеатру.
- 3 Натисніть **SETUP** на пульті дистанційного керування домашнього кінотеатру.
- 4 Виберіть **[Налаштування аудіо]**, потім натисніть **OK**.
- 5 Змініть один із таких параметрів і натисніть **OK**:
 - **[Гучність гучномовців]:** Встановлення рівня гучності кожного гучномовця.
 - **[Затримка гучном.]:** Встановлення часу затримки для гучномовців, розташованих ближче до слухача для забезпечення рівномірної передачі аудіосигналів з усіх гучномовців.

Роз'єми

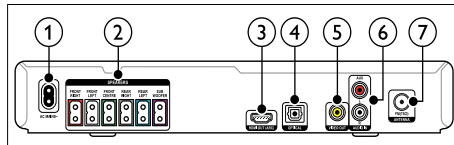
Під'єднуйте інші пристрої до системи домашнього кінотеатру.

Передня сторона



- 1 **USB**
Вхід для відтворення аудіо, відео та зображень, збережених на USB-накопичувачі.
- 2 **MUSIC iLINK**
Вхід для відтворення аудіо з MP3-програвача.

Роз'єми на задній панелі



- 1 **AC MAINS**
Під'єднання до мережі.
- 2 **SPEAKERS**
Під'єднання до гучномовців і сабвуфера з комплекту.
- 3 **HDMI OUT**
Під'єднання до входу HDMI на телевізорі.
- 4 **OPTICAL**
Під'єднання до оптичного аудіовиходу на телевізорі або на іншому цифровому пристрої.
- 5 **VIDEO OUT**
Під'єднання до композитного відеовиходу на телевізорі.

6 AUDIO IN-AUX

Під'єднання до аналогового аудіовиходу на телевізорі або на іншому аналоговому пристрої.

7 ANTENNA FM 75 Ω

Вхід для сигналу від антени, кабелю або супутникового телебачення.

Під'єднання до телевізора

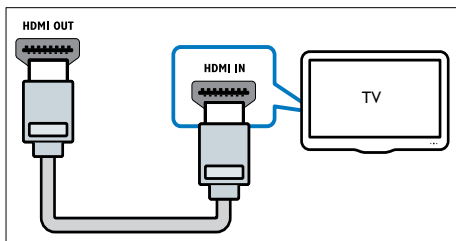
Під'єднуйте систему домашнього кінотеатру до телевізора та переглядайте відео. За допомогою гучномовців системи домашнього кінотеатру можна слухати аудіо телепрограми. Використовуйте найкращий тип з'єднання на системі домашнього кінотеатру та телевізорі.

Варіант № 1: під'єднання до телевізора за допомогою HDMI

Найкраща якість відео

У разі використання стандартного з'єднання HDMI для відтворення аудіо з телевізора за допомогою системи домашнього кінотеатру потрібен додатковий аудіокабель (див. 'Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв' на сторінці 10).

- 1 За допомогою високошвидкісного кабелю HDMI з'єднайте роз'єм **HDMI OUT** на системі домашнього кінотеатру з роз'ємом **HDMI** на телевізорі. Роз'єм HDMI на телевізорі може мати позначення **HDMI IN**.



- 2 На телевізорі увімкніть HDMI-CEC. Детальнішу інформацію читайте в посібнику користувача телевізора.

→ У разі відтворення диска за допомогою системи домашнього кінотеатру відео автоматично з'явиться екрані телевізора, а аудіо почне автоматично відтворюватися за допомогою системи.

- 3 Для відтворення звуку телепрограм за допомогою системи домашнього кінотеатру під'єднайте додатковий аудіокабель (див. 'Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв' на сторінці 10).

- 4 Якщо відтворення аудіо з телевізора за допомогою системи домашнього кінотеатру не починається автоматично, налаштуйте його відтворення вручну (див. 'Налаштування відтворення аудіо для під'єднаних пристроїв' на сторінці 10).



Примітка

- Якщо телевізор обладнано роз'ємом DVI, для під'єднання до нього системи домашнього кінотеатру можна скористатися адаптером HDMI/DVI.

Варіант № 2: під'єднання до телевізора за допомогою композитного відеокабелю

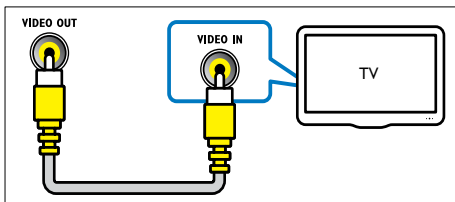
Стандартна якість відео

Якщо телевізор не має роз'євів HDMI, під'єднайте до нього систему домашнього кінотеатру за допомогою композитного з'єднання. Композитне з'єднання не підтримує відтворення відео високої чіткості.

У разі використання композитного з'єднання для відтворення аудіо з телевізора за допомогою системи домашнього кінотеатру потрібен додатковий аудіокабель (див. 'Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв' на сторінці 10).

- 1 За допомогою композитного відеокабелю з'єднайте роз'єм **VIDEO** на системі домашнього кінотеатру з композитним відеороз'ємом на телевізорі.

Композитний відеороз'єм може мати позначення **AV IN**, **VIDEO IN**, **COMPOSITE** або **BASEBAND**.



- 2 На телевізорі перемкніть на відповідне джерело вхідного відеосигналу.
- 3 Для відтворення звуку телепрограм за допомогою системи домашнього кінотеатру під'єднайте додатковий аудіокабель (див. 'Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв' на сторінці 10).
На системі домашнього кінотеатру кілька разів натисніть кнопку **SOURCE**, щоб вибрати відповідне джерело вхідного аудіосигналу.

Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв

Відтворюйте аудіосигнал з телевізора або інших пристроїв за допомогою системи домашнього кінотеатру.

Використовуйте найкращий тип з'єднання на системі домашнього кінотеатру, телевізорі та інших пристроях.

Примітка

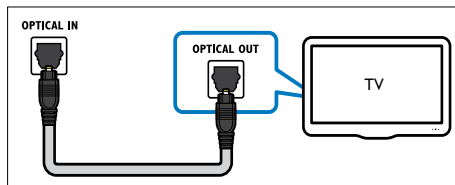
- Аудіоз'єднання, описані в цьому посібнику користувача, є лише рекомендованими. Можна також скористатися іншими типами з'єднання.

Варіант №1: під'єднання аудіо за допомогою цифрового оптичного кабелю

Найкраща якість звуку

За допомогою оптичного кабелю з'єднайте роз'єм **OPTICAL** на системі домашнього кінотеатру з роз'ємом **OPTICAL OUT** на телевізорі або іншому пристрої.

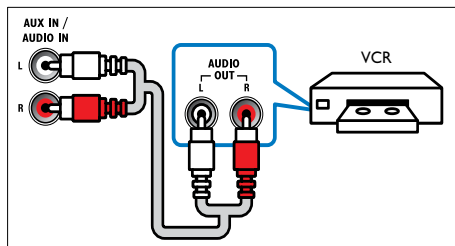
Цифровий оптичний роз'єм може мати позначення **SPDIF**, **SPDIF OUT** або **OPTICAL**.



Варіант №2: під'єднання аудіо за допомогою аналогових аудіокабелів

Стандартна якість звуку

За допомогою аналогового кабелю з'єднайте роз'єми **AUX** на системі домашнього кінотеатру з роз'ємами **AUDIO OUT** на телевізорі або іншому пристрої.



5 Використання системи домашнього кінотеатру

У цьому розділі подано інформацію про використання системи домашнього кінотеатру для відтворення медіафайлів із різних джерел.

Перед використанням

- Виконайте потрібні під'єднання, описані в короткому посібнику та в посібнику користувача.
- Увімкніть телевізор на потрібне джерело для системи домашнього кінотеатру.

Вибір параметрів звуку

У цьому розділі описано, як вибрати оптимальні параметри звуку для відтворення файлів із музикою або відео.

Режим звуку

Вибирайте попередньо визначені режими звуку відповідно до власних потреб для відтворення відео чи музики.

- 1 Щоб вибрати режим звуку, натискайте кнопку **SOUND**:
 - **MOVIE**: Відтворення кінематографічного звуку, спеціально вдосконаленого для фільмів.
 - **MUSIC**: Створення атмосфери оригінального запису музики в студії або на концерті.
 - **ORIGINAL**: Відтворення оригінального звуку фільмів і музики без додаткових звукових ефектів.
 - **NEWS**: Відтворення кожного слова із вдосконалим мовленням і чітким вокалом.
 - **GAMING**: Відтворення захоплюючих звуків, що ідеально підходить для насичених діями відеоігор або гучних вечірок.

Режим об'ємного звуку

Насолоджуйтеся абсолютним звуком завдяки режимам об'ємного звуку.

- 1 Натискайте **SURR** кілька разів, щоб вибрати режим об'ємного звуку.
 - **5CH STEREO**: Вдосконалий стереозвук. Ідеальний варіант для музики на вечірках.
 - **MULTI-CH**: Традиційні канали 5.1 для більш розслабленого перегляду фільмів.
 - **STEREO**: Двоканальний стереозвук. Ідеальний варіант для прослуховування музики.

Диски

Система домашнього кінотеатру може відтворювати диски DVD, VCD та CD. Вона також дозволяє відтворювати диски, записані самостійно (наприклад, диски CD-R із фотографіями та музикою).

Що потрібно?

- Аудіо- та відеоз'єднання між системою домашнього кінотеатру і телевізором.
- Аудіо- або відеодиск.

Відтворення дисків

- 1 Вставте диск у систему домашнього кінотеатру.
 - ↳ Телевізор вибере відповідне джерело та почнеться автоматичне відтворення диска. Якщо цього не станеться, натисніть **DISC**.
- 2 Для керування відтворенням використовуйте кнопки відтворення (див. 'Кнопки відтворення' на сторінці 12).

Кнопки відтворення

Кнопка	Дія
Кнопки навігації	Навігація в меню.
OK	Підтвердження введення або вибору.
▶ II (Відтворення/Пауза)	Відтворення, призупинення або відновлення відтворення.
■	Зупинка відтворення.
◀ / ▶	Перехід до попередньої або наступної доріжки, розділу чи файлу.
◀◀ / ▶▶	Швидка прокрутка назад або вперед. Натискайте кілька разів, щоб вибрати швидкість пошуку.
Кнопки навігації (вліво/вправо)	Поворот зображень проти або за годинниковою стрілкою.
Кнопки навігації (вгору/вниз)	Дзеркальне відображення зображення по-горизонталі чи по-вертикалі.
SUBTITLE	Вибір мови субтитрів для відтворення відео.
DISC	Доступ або вихід із меню диска.
AUDIO SYNC	Вибір мови аудіосупроводу або каналу.
SCREEN FIT	Встановлення формату зображення відповідно до розміру екрана телевізора.
ZOOM	Збільшення відеосцени або зображення.
REPEAT	Увімкнення або вимкнення режиму повторного відтворення.
REPEAT A-B	Позначення двох пунктів у межах розділу чи доріжки для повторення або вимкнення режиму повтору.
ANGLE	Вибір відеосцен, записаних з різних кутів камери.

Кнопка	Дія
INFO	Доступ до додаткових параметрів під час відтворення аудіо-, відеофайлів або мультимедійних файлів (див. 'Параметри аудіо, відео та зображення' на сторінці 14).

Відображення меню для дисків VCD та SVCD

Відображайте меню вмісту на дисках VCD та SVCD.

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[PBC] > [Увімк.]**, потім натисніть **OK**.

Примітка

- Щоб пропустити меню вмісту, виберіть **[Вимк.]**.
- Під час відтворення диска VCD/SVCD, натискаючи кнопку **DISC**, можна вимкнути або увімкнути функцію PBC (керування відтворенням).

Меню для MP3/JPEG

Можна вибрати спосіб відображення MP3-вмісту.

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Відображ. MP3/JPEG]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть один із поданих нижче параметрів і натисніть **OK**.
 - **[Огляд папок]:** Відображення папок MP3.
 - **[Огляд файлів]:** Відображення файлів MP3.

Синхронізація зображення і звуку

Якщо аудіо та відео відтворюються несинхронізовано, встановіть затримку аудіо відповідно до відтворення відео.

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Налаштування аудіо]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Синх. аудіо]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Натисніть **Кнопки навігації** (вліво/вправо), щоб синхронізувати звук і відео.
- 5 Щоб підтвердити, натисніть **OK**.



Примітка

- Натисніть і утримуйте **AUDIO SYNC** на пульті дистанційного керування для швидкого доступу до меню налаштування синхронізації звуку.

USB-накопичувачі

Переглядайте зображення, відео та слухайте музику, збережену на USB-накопичувачі.

Що потрібно?

- USB-накопичувач, відформатований для файлової системи FAT і сумісний із класом носіїв великої ємності.
- Кабельний USB-подовжувач (якщо USB-накопичувач не входить у роз'єм).



Примітка

- Можна використовувати цифрові фотоапарати, під'єднані за допомогою USB-з'єднання, якщо вони відтворюють файли без використання спеціальної комп'ютерної програми.

Відтворення файлів

- 1 Під'єднайте USB-накопичувач до системи домашнього кінотеатру.
- 2 Натисніть **USB**.
→ З'явиться оглядач вмісту.
- 3 Виберіть файл і натисніть **OK**.
- 4 Для керування відтворенням використовуйте кнопки відтворення (див. 'Кнопки відтворення' на сторінці 12).

DivX

Відтворюйте відео формату DivX з:

- диска (див. 'Диски' на сторінці 11);
- USB-накопичувач (див. 'USB-накопичувачі' на сторінці 13).

код VOD для DivX

Перед придбанням відеофайлів DivX та їх відтворенням у системі домашнього кінотеатру, зареєструйте систему домашнього кінотеатру на веб-сайті www.divx.com, використавши для цього код DivX VOD.

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Код DivX(R) VOD]**, потім натисніть **OK**.
→ З'явиться реєстраційний код DivX VOD для системи домашнього кінотеатру.

Субтитри

Якщо відео має субтитри кількома мовами, виберіть потрібну мову.

- 1 Щоб вибрати потрібну мову, під час відтворення відео натисніть **SUBTITLE**.



Примітка

- Файл субтитрів повинен мати таку ж назву, що й відеофайл. Наприклад, якщо назва відеофайлу "movie.avi", збережіть файл субтитрів як "movie.srt" або "movie.sub".
- Ця система домашнього кінотеатру дозволяє відтворювати файли субтитрів у таких форматах: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, smi та .sami. Ці файли не відображаються у меню навігації файлом.
- Якщо субтитри не відображаються належним чином, змініть набір символів.

Набір символів, що підтримує субтитри

Якщо субтитри не відображаються належним чином, змініть набір символів, що підтримує субтитри DivX.

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Субтитри DivX]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть набір символів і натисніть **OK**.

Набір символів	Мова
[Стандартні]	албанська, англійська, гельська, голландська, датська, італійська, іспанська, курдська (латинське письмо), німецька, норвезька, португальська, турецька, фінська, французька та шведська
[Центр.-європ.]	албанська, англійська, голландська, ірландська, лужицька, німецька, польська, румунська, словацька, словенська, угорська, хорватська та чеська
[Кирилиця]	англійська, білоруська, болгарська, македонська, молдавська, російська, сербська та українська
[Грецька]	грецька
[Іврит]	іврит
[Китайська(сп.)]	китайська (спрощена)

Параметри аудіо, відео та зображення

Використовуйте додаткові функції під час відтворення аудіо-, відеофайлів або мультимедійних файлів із диска чи USB-накопичувача.

Параметри аудіо

- 1 Кілька разів натисніть **INFO** для перегляду поданих нижче параметрів:
 - Відображення інформації про поточну доріжку і час.
 - **[Вимк.]**: Натискайте **Кнопки навігації** (вліво/вправо) для вибору режиму повторення.
 - **[Диск - До:]**: Перехід до потрібного моменту на диску за допомогою введення часу диска.
 - **[Доріжка - Перейти до:]**: Перехід до потрібного моменту доріжки за допомогою введення часу доріжки.
 - **[Вибрати доріжку:]**: Вибір певної доріжки.

Параметри відео

- 1 Натисніть **INFO**.
↳ З'явиться меню параметрів відео.
- 2 Натисніть **Кнопки навігації** та **OK**, щоб вибрати і змінити:
 - **[Заголовок]**: Вибір потрібного заголовка.
 - **[Розділ]**: Вибір потрібного розділу.
 - **[Доріжка]**: Вибір певної доріжки (лише для VCD/SVCD).
 - **[Аудіо]**: Вибір мови аудіосупроводу для відео.
 - **[Субтитри]**: Вибір мови субтитрів для відтворення відео.
 - **[Кут]**: Вибір відеосцен, записаних з різних кутів камери.
 - **[Час заголовка]**: Перехід до потрібного моменту відео за допомогою введення часу заголовка.
 - **[Час розділу]**: Перехід до потрібного моменту відео за допомогою введення часу розділу.
 - **[Час диска]**: Перехід до потрібного моменту відео за допомогою введення часу диска (лише для VCD/SVCD).

- **[Час доріжки]:** Перехід до потрібного моменту відео за допомогою введення часу доріжки (лише для VCD/SVCD).
- **[Повтор АВ]:** Позначення двох пунктів у межах розділу чи доріжки для повторення або вимкнення режиму повтору.
- **[Попер. перегл.]:** Вибір перегляду вмісту для диска.
- **[Повтор]:** Вибір режиму повторного відтворення.
- **[Відоб. час]:** Вибір інформації відображення часу.

Параметри зображення

- 1 Натисніть **INFO** для доступу до режиму попереднього перегляду зображення.
↳ Відобразиться 12 зображень у вигляді мініатюр.
- 2 Натискайте **◀/▶** для переходу до попередньої чи наступної сторінки попереднього перегляду.
- 3 Натискайте **Кнопки навігації** та **OK** для вибору зображення.

Показ слайдів

Під час перегляду відео переходьте до таких цікавих функцій, як відтворення зображень у вигляді показу слайдів і показ слайдів із музичним супроводом.

Відтворення зображень у вигляді показу слайдів

Переглядайте зображення, збережені на диску або USB-накопичувачі, у вигляді показу слайдів.

- 1 Виберіть на диску або USB-накопичувачі потрібне зображення і натисніть **▶▶**.
- 2 Щоб зупинити показ слайдів, натисніть **■**.

Показ слайдів із музичним супроводом

Створюйте показ слайдів із музичним супроводом для одночасного відтворення музики та зображень.

- 1 Виберіть потрібну аудіодоріжку та натисніть **OK**.
- 2 Натисніть **↵ BACK** і перейдіть до папки із зображенням.
- 3 Виберіть потрібне зображення і натисніть **▶ (Відтворення)**, щоб розпочати показ слайдів.
- 4 Щоб зупинити показ слайдів, натисніть кнопку **■**.
- 5 Щоб зупинити відтворення музики, натисніть кнопку **■** ще раз.

Радіо

Слухайте FM-радіо за допомогою системи домашнього кінотеатру та зберігайте до 40 радіостанцій.

Що потрібно?

- FM-антена.



Примітка

- AM-радіо та цифрове радіо не підтримуються.
- Якщо не буде виявлено жодного стереосигналу, з'явиться підказка щодо повторного налаштування радіостанцій.
- Для забезпечення оптимального сигналу ставте антену подалі від телевізора або інших джерел випромінювання.

Налаштування станцій

- 1 Під'єднайте FM-антену, дотримуючись вказівок у короткому посібнику.
- 2 Натисніть **RADIO**.
↳ Якщо радіостанції вже налаштовано, відтворюватиметься радіостанція, яку Ви слухали останньою.
↳ Якщо не налаштовано жодної радіостанції, на дисплеї з'явиться повідомлення **"AUTO INSTALL... PRESS PLAY"**. Натисніть кнопку **▶ (Відтворення)**.

- 3 Щоб прослухати або увімкнути потрібну радіостанцію, натискайте подані нижче кнопки.

Кнопка	Дія
◀ / ▶	Вибір попередньо встановленої радіостанції.
Кнопки навігації (вліво/вправо)	Пошук радіостанції.
Кнопки навігації (вгору/вниз)	Налаштування радіочастоти.
■	Натисніть кнопку, щоб зупинити налаштування радіостанції. Натисніть і утримуйте, щоб видалити попередньо встановлену радіостанцію.
PROGRAM	Вручну: натисніть один раз, щоб перейти до режиму програмування, і натисніть ще раз, щоб зберегти радіостанцію. Автоматично: натисніть та утримуйте протягом 3 секунд, щоб переналаштувати радіостанції.

Прослуховування радіо

- 1 Натисніть **RADIO**.
 - Щоб прослухати попередньо налаштовану радіостанцію, натисніть **◀** або **▶**.
 - Щоб знайти потрібну радіостанцію і прослухати її, натисніть **Кнопки навігації** (вліво/вправо).
- 2 Щоб змінити гучність, натисніть **+/-** (**Гучність**).

MP3-програвач

Під'єднайте MP3-програвач і слухайте аудіофайли або музику.

Що потрібно?

- MP3-програвач.
- 3,5-мм стерео аудіокабель.

Відтворення музики

- 1 Під'єднайте MP3-програвач до системи домашнього кінотеатру, дотримуючись вказівок у короткому посібнику.
- 2 Кілька разів натискайте кнопку **AUDIO SOURCE**, поки на дисплеї не з'явиться **"MUSIC I-LINK"**.
- 3 За допомогою кнопок на MP3-програвачі виберіть і відтворіть аудіофайли або музику.

Створення файлів формату MP3

Використовуйте систему домашнього кінотеатру для перетворення аудіо компакт-дисків в аудіофайли формату MP3.

Що потрібно?

- аудіодиск;
 - USB-накопичувач.
- 1 Під'єднайте USB-накопичувач до системи домашнього кінотеатру.
 - 2 Відтворіть аудіокомпакт-диск (CDDA/HDCCD).
 - 3 Натисніть **CREATE MP3**.
 - ↳ З'явиться повідомлення про підтвердження.
 - 4 Виберіть **[Так]**, потім натисніть **OK**.
 - ↳ Відобразиться екран створення MP3. На правій панелі містяться параметри MP3, а на лівій – аудіодоріжки.

CREATE MP3			
OPTIONS		TRACK	
Speed	Normal	☐ Track01	04:14
Bitrate	128kbps	☐ Track02	04:17
CRT ID3	Yes	☐ Track03	03:58
Device	USB1	☐ Track04	04:51
SUMMARY		☐ Track05	03:53
Select Track	0	☐ Track06	04:09
Time	00:00	☐ Track07	04:38
		▼	
Start	Exit	Select All	Deselect All

5 Натисніть **Кнопки навігації** та **ОК**, щоб вибрати і змінити:

- **[Швидкість]:** Вибір швидкості запису у файл.
- **[Шв. пер. дан.]:** Вибір якості перетворення.
- **[Текст у ID3]:** Копіювання інформації про доріжки під час перетворення файлів MP3.
- **[Пристрій]:** Вибір USB-накопичувача, на якому зберігаються файли MP3.

6 Перейдіть до правої панелі, виберіть аудіодоріжки і натисніть **ОК**.

- Щоб вибрати усі доріжки, перейдіть до пункту **[Вибрати все]** і натисніть **ОК**.

7 Виберіть **[Пуск]** і натисніть **ОК**, щоб розпочати перетворення MP3.

➔ На USB-накопичувачі буде створено нову папку з MP3-файлами.

- Щоб вийти з меню, виберіть пункт **[Вийти]** і натисніть **ОК**.



Примітка

- Коли виконується перетворення, не натискайте жодної кнопки.
- Файли з компакт-дисків DTS та дисків, захищених від копіювання, перетворенню не підлягають.
- Для зберігання файлів у форматі MP3 не можна використовувати USB-накопичувач, захищений від запису або захищений паролем.

EasyLink

Система домашнього кінотеатру підтримує функцію Philips EasyLink, в якій використовується протокол HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Пристроями, сумісними із системою EasyLink, які під'єднуються через роз'єми HDMI, можна керувати за допомогою одного пульта дистанційного керування.

Компанія Philips не надає повної гарантії щодо функціональної сумісності з усіма пристроями HDMI-CEC.

Що потрібно?

- Пристрої, сумісні із HDMI-CEC.
- З'єднання HDMI між під'єднаними пристроями.

Увімкнення

1 На телевізорі та інших під'єднаних пристроях увімкніть операції HDMI-CEC. Детальнішу інформацію читайте в посібнику користувача телевізора або інших пристроїв.

2 Натисніть **[SETUP]**.

3 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **ОК**.

4 Виберіть **[Налаштування EasyLink] > [EasyLink]**, потім натисніть **ОК**.

5 Виберіть **[Увімк.]**, потім натисніть **ОК**.

Керування пристроями

Керуйте системою домашнього кінотеатру та іншими під'єднаними пристроями, сумісними із HDMI-CEC, одним пультом дистанційного керування.

Функція увімкнення одним дотиком

Якщо активувати функцію увімкнення одним дотиком, телевізор автоматично перемикається на відповідний канал під час відтворення диска за допомогою системи домашнього кінотеатру.

Функція переходу в режим очікування одним дотиком

Якщо на пульті дистанційного керування натиснути й утримувати кнопку **⏻ (Режим очікування)**, система домашнього кінотеатру та усі під'єднані пристрої HDMI-CEC (які підтримують функцію переходу в режим очікування одним дотиком) перейдуть у режим очікування.

Якщо на системі домашнього кінотеатру увімкнено функцію переходу в режим очікування одним дотиком, систему можна перемикаєти в режим очікування за допомогою пульта дистанційного керування телевізора або інших пристроїв HDMI-CEC.

6 Зміна параметрів

У цьому розділі подано інформацію про зміну параметрів системи домашнього кінотеатру.



Увага!

- Більшість параметрів встановлено за замовчуванням із використанням оптимальних для системи домашнього кінотеатру значень. Якщо немає потреби змінювати параметри, найкраще користуватися параметрами за замовчуванням.



Примітка

- Параметр, який відображається сірим, змінити неможливо.
- Щоб повернутися до попереднього меню, натисніть **↶ BACK**. Щоб вийти з меню, натисніть **⏻ SETUP**.

Зображення

Змінюйте параметри зображення відповідно до своїх уподобань.



Примітка

- Оптимальне налаштування встановлюється для телевізора автоматично. Якщо це налаштування потрібно змінити, перевірте, чи телевізор підтримує нове налаштування.

Параметри та формат зображення

- 1 Натисніть **⏻ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Налаштування відео]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Змініть один із таких параметрів і натисніть **OK**:
 - **[ТВ-система]**: Для відеоформату, що підтримується телевізором.
 - **[Дисплей ТВ]**: Для формату відображення телевізійного зображення.
 - **[Парам. зображ.]**: Попередньо встановлені параметри кольору.

Роздільна здатність зображення

Для перегляду відеосигналу HDMI високої чіткості, встановіть налаштування відео HDMI, що найкраще відповідає можливостям телевізора.

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Налаштування відео]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Налаштув. HDMI]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Змініть один із таких параметрів і натисніть **OK**:
 - **[Широкоекр. формат]**: Для налаштування відображення телевізора у широкоформатному режимі 16:9.
 - **[Відео HDMI]**: Роздільна здатність HDMI.

Зображення високої чіткості

Підтримка зображення JPEG високої чіткості.

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Налаштування відео]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[HD JPEG] > [Увімк.]**, потім натисніть **OK**.

Звук

Змінійте параметри звуку відповідно до своїх уподобань.

Аудіо HDMI

Аудіо HDMI автоматично зводитиметься до двоканального аудіо для гучномовців телевізора. Якщо Ви не бажаєте, щоб звук виводився через гучномовці телевізора, вимкніть аудіо HDMI.

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Налаштування аудіо]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Аудіо HDMI] > [Вимк.]**, потім натисніть **OK**.

Мова

Вибирайте мову головного меню, аудіо та субтитрів.

Головне меню

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Мова екранного меню]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть мову меню для системи домашнього кінотеатру і натисніть **OK**.

Аудіосупровід диска

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Аудіо]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть мову аудіосупроводу для дисків і натисніть **OK**.



Примітка

- Якщо потрібна мова для диска недоступна, у списку виберіть **[Інші]** і введіть код мови із чотирьох цифр, який зазначено на звороті цього посібника користувача.
- Якщо вибрати мову, якої немає на диску, система домашнього кінотеатру буде використовувати мову диска за замовчуванням.

Субтитри диска

- 1 Натисніть **⏏** **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Субтитри]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть мову субтитрів для дисків і натисніть **OK**.

Меню диска

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Меню диска]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть мову меню для дисків і натисніть **OK**.

Примітка

- Якщо потрібна мова для диска недоступна, у списку виберіть **[Інші]** і введіть код мови із чотирьох цифр, який зазначено на звороті цього посібника користувача.
- Якщо вибрати мову, якої немає на диску, система домашнього кінотеатру буде використовувати мову диска за замовчуванням.

Батьківський контроль

Можна обмежити доступ до дисків.

Пароль

Можна встановити або змінити пароль для відтворення диска з обмеженим використанням.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Пароль]**, потім натисніть **OK**.
↳ З'явиться меню зміни пароля.
- 4 Виконайте вказівки на екрані телевізора, щоб встановити або змінити пароль.
 - Якщо у Вас немає пароля або Ви його забули, введіть **0000**.
- 5 Натисніть **OK**.

Вікові обмеження

Деякі диски записано з відповідними рейтингами з урахуванням віку. Систему домашнього кінотеатру можна налаштувати на відтворення лише дисків із віковим обмеженням, меншим за вік дитини.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Батьків. налаштув.]**, потім натисніть **OK**.
↳ З'явиться повідомлення із запитом введення пароля.
- 4 Введіть пароль за допомогою **Кнопки з цифрами**.
- 5 Виберіть вікове обмеження і натисніть **OK**.
 - Для відтворення усіх дисків без урахування рейтингу вибирайте рівень **8** або **[Вимк.]**.

Блокування диска

Для обмеження доступу до дисків, які не записано з відповідними рейтингами і для батьківського контролю, заблокуйте диск вручну. На системі домашнього кінотеатру можна заблокувати до 20 дисків.

- 1 Під час відтворення диска натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Блокув. диска] > [Блокування]**, потім натисніть **OK**.
↳ З'явиться повідомлення із запитом введення пароля.
- 4 Введіть пароль за допомогою **Кнопки з цифрами**.
↳ Диск заблоковано.
↳ Для відтворення заблокованого диска введіть пароль.

Економія енергії

Змінивши подані нижче налаштування, економте енергію.

Автоматичний перехід у режим очікування

Автоматичний перехід системи домашнього кінотеатру в режим очікування під час відтворення вмісту диска або USB-накопичувача, якщо:

- вона знаходиться у режимі паузи або зупинки;
- протягом 30 хвилин не натиснено жодної кнопки.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Авт. у реж. оч.] > [Увімк.]**, потім натисніть **OK**.

Таймер вимкнення

Налаштовуйте таймери для перемикання системи домашнього кінотеатру в режим очікування у визначений час.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Таймер вимкнення]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть час для таймера сну.
 - ↳ Таймер сну можна налаштувати на час до 60 хвилин. Якщо для таймера сну вибрано значення **[Вимк.]**, він вимкнеться.
- 5 Натисніть **OK** для увімкнення.
 - ↳ Система домашнього кінотеатру перейде в режим очікування через визначений відрізок часу.

Екранна заставка

Система домашнього кінотеатру автоматично переходить у режим екранної заставки, якщо:

- вона знаходиться у режимі паузи або зупинки;
 - протягом 10 хвилин не натиснено жодної кнопки.
- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
 - 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
 - 3 Виберіть **[Екранна заставка] > [Увімк.]**, потім натисніть **OK**.

Індикаторна панель

Змінійте рівень яскравості дисплея системи домашнього кінотеатру.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Загальні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Приглуш. яскр.]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть рівень яскравості і натисніть **OK**.

Застосування заводських налаштувань

Скидайте налаштування системи батьківського контролю до стандартних значень. Налаштування батьківського контролю скинути неможливо.

- 1 Натисніть **⏏ SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Стандартні]**, потім натисніть **OK**.
- 4 Виберіть **[OK]**, потім натисніть **OK**.

7 Оновлення програмного забезпечення

Щоб отримувати найкращі функції і підтримку для системи домашнього кінотеатру, регулярно оновлюйте програмне забезпечення. Порівняйте версію поточного програмного забезпечення із найновішою версією, доступною на веб-сайті www.philips.com/support.

Порівняння версії програмного забезпечення

- 1 Натисніть **SETUP**.
- 2 Виберіть **[Персональні налаштування]**, потім натисніть **OK**.
- 3 Виберіть **[Про версію]**, потім натисніть **OK**.
↳ З'явиться інформація про версію програмного забезпечення.

Оновлення програмного забезпечення через USB чи компакт-диск

Що потрібно?

- Компакт-диск або флеш-накопичувач USB ємністю щонайменше 75 Мб. Флеш-накопичувач USB має бути відформатовано з використанням файлової системи FAT. Не використовуйте жорсткий диск USB.
- Комп'ютер із доступом до Інтернету.
- Програма архівування, яка підтримує формат файлу ZIP (наприклад, WinZip® для Microsoft® Windows® або Stuffit® для Macintosh®).

Крок 1. Завантажте найновішу версію програмного забезпечення

- 1 Під'єднайте флеш-накопичувач USB або вставте компакт-диск у дисковод комп'ютера.

- 2 У веб-браузері перейдіть за посиланням на сайт www.philips.com/support.
- 3 На веб-сайті підтримки Philips знайдіть свій виріб і перейдіть до пункту **“Software and drivers”** (Програмне забезпечення та драйвери).
↳ Оновлення довідки доступне у форматі файлу zip.
- 4 Збережіть файл zip у кореневому каталозі флеш-накопичувача USB або компакт-диска.
- 5 За допомогою програми архівування розпакуйте файл оновлення програмного забезпечення у кореневому каталозі.
↳ Файл буде розархівовано в папку **UPG_ALL** на флеш-накопичувачі USB чи компакт-диску.
- 6 Вийміть флеш-накопичувач USB або компакт-диск із комп'ютера.

Крок 2. Оновіть програмне забезпечення

Попередження

- Якщо Ви використовуєте флеш-накопичувач USB, переконайтеся, що відділення для дисків закрито і в ньому немає диска.

- 1 Під'єднайте флеш-накопичувач USB або вставте компакт-диск у систему домашнього кінотеатру.
- 2 Перемкніть телевізор на відповідне джерело для системи домашнього кінотеатру.
- 3 Виконайте вказівки на екрані телевізора для виконання оновлення.
↳ Після оновлення програмного забезпечення система домашнього кінотеатру автоматично вимкнеться і знову увімкнеться. Якщо цього не станеться, вийміть на кілька секунд кабель живлення з розетки і увімкніть його знову.

Примітка

- Під час оновлення програмного забезпечення не вимикайте живлення і не виймайте флеш-накопичувач USB чи компакт-диск.

8 Специфікації пристрою

Примітка

- Технічні характеристики та дизайн виробу можуть бути змінені без попередження.

Регіональні коди

Інформацію про те, який регіон підтримує ця система домашнього кінотеатру, дивіться на таблиці з даними на задній або нижній панелі.

Країна	DVD
Європа, Великобританія	
Азіатсько-Тихоокеанський регіон, Тайвань, Корея	
Латинська Америка	
Австралія, Нова Зеландія	
Росія, Індія	
Китай	

Мультимедійні формати

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, файли із зображеннями, медіафайли MP3, WMA та DivX, USB-накопичувач

Формати файлів

- Аудіо: .mp3, .wma
- Відео: .avi, .divx, .mpeg, .mpeg
- Зображення: .jpg, .jpeg

Підсилювач

- Загальна вихідна потужність: 300 Вт RMS (30% THD)
- Частотна характеристика: 20 Гц – 20 кГц / ± 3 дБ
- Співвідношення "сигнал-шум": > 65 дБ (CCIR) / (за шкалою A)
- Вхідна чутливість:
 - AUX: 2 В
 - Music iLink: 1 В

Video

- Система сигналів: PAL / NTSC
- Вихід HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

Звук

- Цифровий аудіовхід S/PDIF:
 - Оптичний: TOSLINK
- Частота дискретизації:
 - MP3: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
 - WMA: 44,1 кГц, 48 кГц
- Постійна швидкість передачі даних:
 - MP3: 32-320 кбіт/с
 - WMA: 64-192 кбіт/сек

Радіо

- Діапазон налаштування:
 - Європа/Росія/Китай: FM 87,5-108 МГц (50 кГц)
 - Азіатсько-Тихоокеанський регіон/Латинська Америка: FM 87,5-108 МГц (50/100 кГц)
- Співвідношення "сигнал-шум": FM 50 дБ
- Частотна характеристика: FM 200 Гц–12,5 кГц / ± 6 дБ

USB

- Сумісність: Hi-Speed USB (2.0)
- Підтримка класу: клас накопичувачів USB (MSC)
- Файлова система: FAT16, FAT32
- Максимальний об'єм пам'яті: < 160 Гб

Головний блок

- Живлення:
 - Європа/Китай/Росія/Індія: 220-240 В~, 50 Гц
 - Латинська Америка/Азіатсько-Тихоокеанський регіон: 110-240 В~, 50-60 Гц
 - Споживання енергії: 55 Вт
 - Споживання електроенергії в режимі очікування: ≤ 0,9 Вт
 - Розміри (ШхВхГ): 360 x 58 x 325 мм
 - Вага: 2,3 кг
-

Сабвуфер

- Вихідна потужність: 50 Вт RMS (30% THD)
 - Опір: 4 Ом
 - Динаміки: низькочастотний динамік 133 мм (5,25 дюймів)
 - Розміри (ШхВхГ): 160 x 265 x 265 мм
 - Вага: 2,5 кг
 - Довжина кабелю: 3 м
-

Гучномовці

Центральний гучномовець:

- Вихідна потужність: 50 Вт RMS (30% THD)
- Система: 1 x 63,5 мм (2,5-дюймові), повнодіапазонні
- Опір гучномовця: 4 Ом
- Динаміки: 1 x 63,5 мм (2,5-дюймові), низькочастотні
- Розміри (ШхВхГ): 159 x 84,5 x 80 мм
- Вага: 0,35 кг
- Довжина кабелю: 2 м

Передній/задній гучномовці:

- Вихідна потужність: 4 x 50 Вт RMS (30% THD)
- Опір гучномовця: 4 Ом
- Динаміки: 1 x 63,5 мм (2,5-дюймові), повнодіапазонні
- Розміри (ШхВхГ): 84,5 x 159 x 80 мм
- Вага (передні): 0,35 кг/кожен
- Вага (задні): 0,35 кг/кожен
- Довжина кабелю (передні): 3 м
- Довжина кабелю (задні): 7 м

Батареї пульта ДК

- 2 шт. типу AAA-R03-1,5 Вт
-

Лазер

- Тип: напівпровідниковий лазер GaAlAs (CD)
- Довжина хвилі: 645 - 665 нм (DVD), 770 - 800 нм (CD)
- Вихідна потужність: 6 мВт (DVD), 7 мВт (VCD/CD)
- Відхилення променя: 60 градусів

9 Усунення несправностей



Попередження

- Небезпека ураження електричним струмом. Ніколи не знімайте корпус пристрою.

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій. Якщо під час використання цього програвача виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтеся наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, зареєструйте свій виріб і отримайте підтримку на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Головний блок

Кнопки на системі домашнього кінотеатру не працюють.

- Від'єднайте систему домашнього кінотеатру від розетки на кілька хвилин, а потім знову підключіть до мережі.

Зображення

Зображення відсутнє.

- Перевірте, чи телевізор налаштовано на потрібне джерело для системи домашнього кінотеатру.
- Якщо таке стається під час зміни ТВ-системи, натисніть **▲**, щоб відкрити відділення для дисків, а потім на пульті ДК натисніть **3**, щоб відновити ТВ-систему за замовчуванням.

Відсутнє зображення на екрані телевізора, під'єданого за допомогою кабелю HDMI.

- Перевірте, чи не пошкоджено кабель HDMI. Якщо кабель пошкоджено, замініть його на новий.
- Натисніть **▲**, щоб відкрити відділення для дисків, а потім на пульті ДК натисніть **1**, щоб відновити роздільну здатність зображення за замовчуванням.
- Почекайте 10 секунд для відновлення звуку або змініть параметри відео HDMI (див. 'Роздільна здатність зображення' на сторінці 19).

Диск не відтворює відео високої чіткості.

- Перевірте, чи диск містить відео високої чіткості.
- Перевірте, чи телевізор підтримує відтворення відео високої чіткості.
- Для під'єднання до телевізора скористайтеся кабелем HDMI.

Звук

Відсутній звук із гучномовців системи домашнього кінотеатру.

- Під'єднайте систему домашнього кінотеатру до телевізора або інших пристроїв за допомогою аудіокабелю. (див. 'Під'єднання аудіосигналу з телевізора та інших пристроїв' на сторінці 10)
- Налаштуйте відтворення аудіо для під'єданого пристрою (див. 'Налаштування відтворення аудіо для під'єднаних пристроїв' на сторінці 10).
- Скиньте налаштування системи домашнього кінотеатру до стандартних значень (див. 'Застосування заводських налаштувань' на сторінці 21), вимкніть її, а потім знову увімкніть.
- На системі домашнього кінотеатру кілька разів натисніть кнопку **SOURCE**, щоб вибрати відповідне джерело вхідного аудіосигналу.

Спотворений звук або відлуння.

- Якщо аудіо з телевізора відтворюється за допомогою системи домашнього кінотеатру, перевірте, чи вимкнено звук телевізора.

Аудіо та відео відтворюються несинхронізовано.

- 1) Натисніть і утримуйте **AUDIO SYNC**.
2) Протягом п'яти секунд натисніть **+/-**, щоб синхронізувати аудіо та відео.

Відтворення

Неможливо відтворити диск.

- Почистіть диск.
- Перевірте, чи система домашнього кінотеатру підтримує цей тип диска (див. 'Мультимедійні формати' на сторінці 23).
- Перевірте, чи система домашнього кінотеатру підтримує регіональний код диска (див. 'Регіональні коди' на сторінці 23).
- Якщо це диск DVD±RW або DVD±R, перевірте, чи його фіналізовано.

Неможливо відтворити файл DivX.

- Перевірте, чи файл DivX закодовано відповідно до профілю "Home Theater Profile" за допомогою кодера DivX.
- Перевірте повноту файлу DivX.

Субтитри DivX не відображаються належним чином.

- Перевірте, чи файл субтитрів має таку ж назву, що й файл із фільмом (див. 'Субтитри' на сторінці 13).
- Виберіть потрібний набір символів: 1) Натисніть **SETUP**. 2) Виберіть **[Персональні налаштування] > [Субтитри DivX]**. 3) Виберіть набір символів, що підтримується. 4) Натисніть **OK**.

Неможливо зчитати вміст USB-накопичувача.

- Перевірте, чи формат USB-накопичувача сумісний із системою домашнього кінотеатру.
- Перевірте, чи файлова система на USB-накопичувачі підтримується системою домашнього кінотеатру.

На екрані телевізора відображається повідомлення "Немає доступу" або "X".

- Виконати операцію неможливо.

Функція EasyLink не працює.

- Перевірте, чи систему домашнього кінотеатру під'єднано до телевізора Philips із підтримкою функції EasyLink, та чи увімкнено EasyLink (див. 'EasyLink' на сторінці 17).

Коли увімкнути телевізор, автоматично вмикається система домашнього кінотеатру.

- Це характерне для Philips EasyLink (HDMI-CEC) явище. Щоб система домашнього кінотеатру працювала окремо, вимкніть функцію EasyLink.

10 Показчик

D

DivX

код VOD	13
набір символів	14
субтитри	13

E

EasyLink (HDMI-CEC)

відтворення аудіо	18
кнопки керування	6
функція переходу в режим очікування одним дотиком	17
функція увімкнення одним дотиком	17

F

FM-антена

8

H

HDMI

аудіо	19
параметри відео	19
HDMI-CEC	17

M

MP3

відображення вмісту	12
відтворення	16
роз'єм	8
створення MP3	16

P

Philips Easylink

17

U

USB

формат	23
--------	----

USB-накопичувач

відтворення	13
параметри	14
специфікації	23

З	
заводські налаштування	21
заголовки	14
захист авторських прав	2
звук	
об'ємний звук	11
попередньо визначений режим звуку	11
синхронізація зображення і звуку	13
усунення несправностей	25
зображення	
JPEG високої роздільної здатності	19
масштабування	15
обертання	15
параметри	15
параметри	18
показ слайдів	15
усунення несправностей	25

Р	
радіо	
FM-антена	8
кнопки керування	15
налаштування станцій	15
прослуховування радіо	16
специфікації	23
регіональні коди	23
роз'єми	
роз'єми на передній панелі	8
розміщення	
роз'єми	8
розміщення	7

Б	
батьківський контроль	
блокування диска	20
вікові обмеження	20
пароль	20
безпека	
використання виробу	3
утилізація	4

В	
вибране	
автоматичний перехід у режим очікування	21
аудіо	19
дисплей	21
екранна заставка	21
зміна паролю	20
меню диска	20
мова меню	19
субтитри	19
таймер вимкнення	21
вимкнення	
HDMI-CEC	17
відео	
код VOD для DivX	13
параметри зображення	18
синхронізація зображення і звуку	13
відеоформати	23
відтворення	
MP3	16
USB	13
диски	11
показ слайдів	15
радіо	23
усунення несправностей	26
вікові обмеження	20

Г	
головний блок	
огляд	4
специфікації	24
усунення несправностей	25
гучномовці	
налаштування	8
налаштування вручну	8
об'ємний звук	11
підключення	8
розміщення	7
специфікації	24

Д

диски

DivX	13
блокування/розблокування	20
відтворення	11
заголовки	14
зображення	15
кнопки керування	12
мова звуку	19
мова меню	20
параметри	14
параметри аудіо	14
пошук за часом	14
синхронізація зображення і звуку	13
субтитри	19

дисплей

меню MP3/JPEG	12
меню VCD/SVCD	12

дисплей

4

догляд

вибір	4
навколишнє середовище	4

Ф

функція переходу в режим очікування

одним дотиком	17
---------------	----

функція увімкнення одним дотиком	17
----------------------------------	----

Е

екранна заставка	21
------------------	----

енергія

автоматичний перехід у режим очікування	21
екранна заставка	21
таймер вимкнення	21
яскравість	21

А

автоматичний перехід у режим

очікування	21
------------	----

аудіо

аудіо HDMI	19
джерело	10
налаштування гучномовців	8
параметри	19
режими, попередньо встановлені	11
специфікації	23
якість	10

Я

яскравість	21
------------	----

У

увімкнення

HDMI-CEC	17
автоматичний перехід у режим очікування	21
екранна заставка	21

усунення несправностей

відтворення	26
головний блок	25
звук	25
зображення	25
під'єднання	25

утилізація	4
------------	---

Н

налаштування гучномовців

вручну	8
--------	---

налаштування гучномовців вручну

нічний режим	11
--------------	----

К

керування

EasyLink (HDMI-CEC)	6
батьківський контроль	20
відтворення диска	12
головний блок	4
радіо	15
код VOD для DivX	13

М

мова

аудіо	19
екранне меню	19
меню диска	20
субтитри	19
мова звуку	19
мультимедійні формати	23

О

огляд	
HDMI-CEC	17
головний блок	4
налаштування гучномовців	8
параметри	18
пульт дистанційного керування	5
роз'єми	8
оновлення програмного забезпечення	
оновлення	22
перевірка поточної версії	22

Т	
таймер вимкнення	21
товарні знаки	2

С	
сабвуфер	
специфікації	24
синхронізація зображення і звуку	13
специфікації пристрою	23
створення MP3	16
субтитри	
мова	19
набір символів	14

П	
параметри	
зображення	15
параметри	
HDMI-CEC	17
автоматичний перехід у режим очікування	21
аудіо	19
аудіо HDMI	19
відео	18
відео HDMI	19
відновлення	21
вікові обмеження	20
екранна заставка	21
живлення	21
за замовчуванням	21
зображення	18
мова меню	19
мова меню диска	20
мова субтитрів	19
пароль	20
таймер вимкнення	21
параметри аудіо	14
параметри відео	14
параметри зображення	15
пароль	20

підключення	
аудіо (аналоговий кабель)	10
аудіо (оптичний кабель – цифровий)	10
аудіосигнал телевізора та інших пристроїв	10
гучномовці	8
ТВ (композитний)	9
телевізор (HDMI)	9
підсилювач	23
повтор	14
показ слайдів	
з музичним супроводом	15
зображення	15
пошук за часом	14
програмне забезпечення	
оновлення	22
перевірка поточної версії	22
пульт дистанційного керування	
батареї	24
огляд	5

Language Code

Abkhazian	6566
Afar	6565
Afrikaans	6570
Amharic	6577
Arabic	6582
Armenian	7289
Assamese	6583
Avestan	6569
Aymara	6589
Azerbaidjani	6590
Bahasa Melayu	7783
Bashkir	6665
Belarusian	6669
Bengali	6678
Bihari	6672
Bislama	6673
Bokmål, Norwegian	7866
Bosanski	6683
Brezhoneg	6682
Bulgarian	6671
Burmese	7789
Castellano, Español	6983
Catalán	6765
Chamorro	6772
Chechen	6769
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889
中文	9072
Chuang; Zhuang	9065
Church Slav; Slavonic	6785
Chuvash	6786
Corsican	6779
äesky	6783
Dansk	6865
Deutsch	6869
Dzongkha	6890
English	6978
Esperanto	6979
Estonian	6984
Euskara	6985
äĭĖÖĖĭ	6976
Faroese	7079
Français	7082
Frysk	7089
Fijian	7074
Gaelic; Scottish Gaelic	7168
Gallegan	7176
Georgian	7565
Gikuyu; Kikuyu	7573
Guarani	7178
Gujarati	7185
Hausa	7265
Herero	7290
Hindi	7273
Hiri Motu	7279
Hrvatski	6779
Ido	7379
Interlingua (International)	7365
Interlingue	7365
Inuktitut	7385

Inupiaq	7375
Irish	7165
Íslenska	7383
Italiano	7384
Ivrit	7269
Japanese	7465
Javanese	7486
Kalaallisut	7576
Kannada	7578
Kashmiri	7583
Kazakh	7575
Kernewek	7587
Khmer	7577
Kinyarwanda	8287
Kirghiz	7589
Komi	7586
Korean	7579
Kuanyama; Kwanyama	7574
Kurdish	7585
Lao	7679
Latina	7665
Latvian	7686
Letzeburgesch;	7666
Limburi; Limburger	7673
Lingala	7678
Lithuanian	7684
Luxembourgish;	7666
Macedonian	7775
Malagasy	7771
Magyar	7285
Malayalam	7776
Maltese	7784
Manx	7186
Maori	7773
Marathi	7782
Marshallese	7772
Moldavian	7779
Mongolian	7778
Nauru	7865
Navaho; Navajo	7886
Ndebele, North	7868
Ndebele, South	7882
Ndonga	7871
Netherlands	7876
Nepali	7869
Norsk	7879
Northern Sami	8369
North Ndebele	7868
Norwegian Nynorsk;	7878
Occitan; Provençal	7967
Old Bulgarian; Old Slavonic	6785
Oriya	7982
Oromo	7977
Ossetian; Ossetic	7983
Pali	8073
Panjabi	8065
Persian	7065
Polski	8076
Português	8084

Pusho	8083
Russian	8285
Quechua	8185
Raeto-Romance	8277
Romanian	8279
Rundi	8278
Samoan	8377
Sango	8371
Sanskrit	8365
Sardinian	8367
Serbian	8382
Shona	8378
Shqip	8381
Sindhi	8368
Sinhalese	8373
Slovensky	8373
Slovenian	8376
Somali	8379
Sotho; Southern	8384
South Ndebele	7882
Sundanese	8385
Suomi	7073
Swahili	8387
Swati	8383
Svenska	8386
Tagalog	8476
Tahitian	8489
Tajik	8471
Tamil	8465
Tatar	8484
Telugu	8469
Thai	8472
Tibetan	6679
Tigrinya	8473
Tonga (Tonga Islands)	8479
Tsonga	8483
Tswana	8478
Türkçe	8482
Turkmen	8475
Twì	8487
Uighur	8571
Ukrainian	8575
Urdu	8582
Uzbek	8590
Vietnamese	8673
Volapuk	8679
Walloon	8765
Welsh	6789
Wolof	8779
Xhosa	8872
Yiddish	8973
Yoruba	8979
Zulu	9085

